

Guía para Víctimas Sobre el Sistema de Justicia Criminal de Nebraska



Información sobre el Sistema de Justicia Criminal

Información importante de contacto

Nombre del abogado del condado : _____

Nombre del fiscal : _____

Número telefónico : _____

Agencia de ayuda para víctimas : _____

Nombre(s) de contacto: _____

Número telefónico: _____

VINE 1-877-634-8463

Nombre del preso : _____

Número del preso : _____

Nombre de la institución : _____

Su número de identificación personal (PIN) de cuatro dígitos: ____ ____

____ ____

¿Cómo busco ayuda?

Para enterarse de cómo puede conseguir ayuda o información llame:

Coalición de Nebraska para víctimas de delitos : 1-800-944-6282

Coalición de Nebraska para violencia doméstica y agresión sexual : 1-800-876-6238

Madres en contra de tomar y manejar (MADD) : 1-800-444-6233

Su centro local de defensa para los menores (véase el directorio)

Comuníquese con la comisión de delitos de Nebraska al (402) 471-2194

Orden de protección Una orden de un juez estructurada para tratar de hacer que un individuo haga algo o deje de hacer algo. Estas órdenes son un intento de ayudar a proteger a las víctimas de actos futuros de violencia familiar.

Perjurio Un testimonio falso intencionado bajo juramento.

Permiso de ausencia Un privilegio de libertad limitada de la prisión de 12 a 48 horas. Los permisos de ausencia son aprobados por el director del departamento y la junta de libertad a prueba. Los presos que tienen permisos de ausencia están escoltados por los patrocinadores aprobados a quienes se requieren que acompañen al preso a todos tiempos.

Permiso para salir a trabajar Un programa que le permite a un preso quien está confinado en una prisión salir cada día para trabajar en la comunidad.

Queja Un documento escrito que se presenta en la corte que acusa a un demandado con el delito.

Renunciar (los derechos de la víctima) Voluntariamente renunciar o aplazar temporalmente sus derechos como una víctima de un delito.

Restitución Un pago por los delincuentes a la víctima por el daño que ocurrió durante un delito. La restitución ayuda a hacer que el delincuente sea responsable del delito y ayuda a restituir la pérdida económica de la víctima.

Víctima Una persona que, como resultado de un homicidio, acoso sexual en primer o segundo grado, acoso en primer o segundo grado, acoso sexual de un niño, encarcelamiento falso en primer grado o robo, ha tenido una confrontación personal con el delincuente. Una víctima también significa una persona que sufrió daño corporal grave como resultado de un accidente de un vehículo motorizado cuando el infractor fue demandado de manejar bajo la influencia.



Fianza Una cantidad de dinero fijada por la corte, la cual permite a una persona acusada de un crimen para que se libere de la cárcel. El propósito de una fianza es asegurar que el demandado (la persona acusada de un crimen) comparezca en la corte. Generalmente el demandado tiene que pagar 10% de la cantidad de la fianza fijada por el juez.

Fondos para reparaciones para las víctimas de un delito Un programa para ayudar a las víctimas inocentes de un delito quienes sufren daño físico y han incurrido una pérdida económica como un resultado directo de un acto delictivo.

Investigación previa a la condena Un informe de testigo preparado por un agente de libertad condicional, el cual proporciona información de antecedentes sobre el demandado, el delito y su impacto en la víctima. El juez utiliza esta información al condenar al demandado.

Junta de libertad a prueba (*Board of Parole*) Una junta de cinco miembros (separada del departamento de servicios correccionales de Nebraska) que toma las decisiones sobre si debe aprobar, denegar o revocar a las personas bajo libertad a prueba.

Jurado Doce residentes del condado que juran decidir si el demandado es culpable o inocente del delito o delitos de que son demandados.

Lectura de cargos Donde el demandado comparece ante la corte para responder a los cargos presentados.

Libertad a prueba La liberación supervisada de un preso después de que él/ella haya servido una porción de su condena en la prisión. Una liberación de libertad a prueba de un preso está sujeta a las condiciones fijadas por la junta de libertad a prueba de Nebraska. Una infracción de estas condiciones puede resultar en el arresto y regreso del preso (la persona bajo libertad a prueba) a la prisión.

No oponerse (*Nolo Contendere*) Una contestación por el demandado en un enjuiciamiento delictivo que, sin admitir culpabilidad, sujeta a él o ella a una condena pero no le previene de denegar los cargos en un futuro proceso judicial.

Intimidación

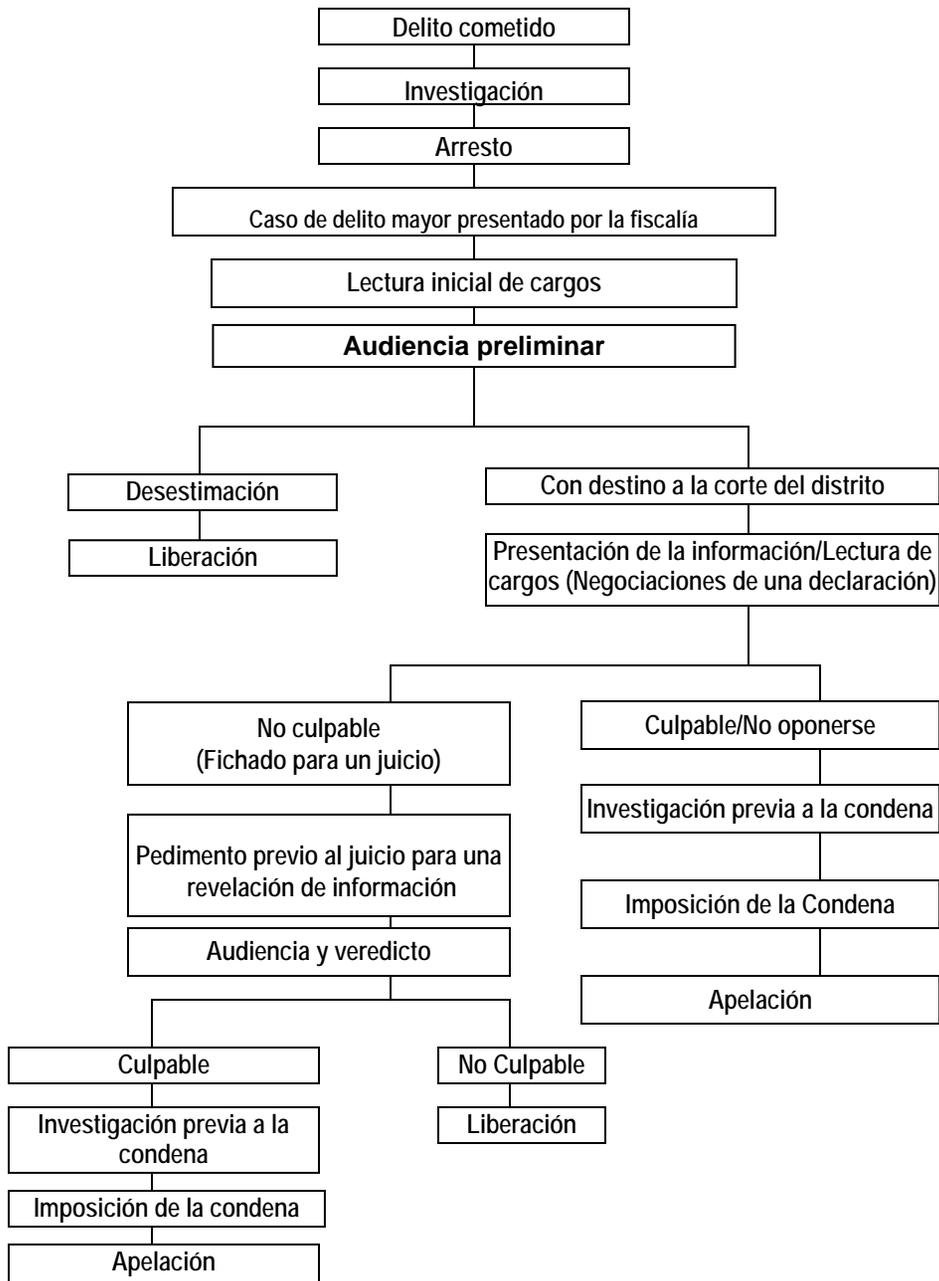
Si usted o familia directa es sujeta a actos o amenazas de violencia física o intimidación por el demandado o a la dirección del demandado :

- Comuníquese con su agencia local del orden público inmediatamente y reporte el incidente.
- Comuníquese de inmediato con la oficina del abogado del condado y dígame al abogado que está encargado del caso lo que ha sucedido.
- Pregunte si usted o los miembros de su familia pueden calificar para una orden de protección.
- Comuníquese con el programa de ayuda para víctimas más cercano y pida información sobre la planificación de seguridad.

El deber de la víctima

Si el caso es un delito mayor que va a procesar el abogado del condado, la víctima debe mantener informado al abogado del condado con su dirección y número telefónico actual hasta que el demandado sea condenado o haya una decisión final en el caso. El mantener al abogado del condado al corriente ayudará y asegurará que la víctima reciba todas las notificaciones requeridas del abogado del condado.

El Sistema de Justicia Criminal (Casos de Delito Mayor)



Abogado del condado Un abogado empleado por el condado cuyo trabajo es enjuiciar a las personas que son acusadas de cometer delitos.

Aplazamientos A veces las audiencias de la corte no siempre toman lugar como se han programado. Como testigo, puede ser que se le informe que su caso ha sido aplazado o será presentado en otra ocasión.

Citación Una orden de la corte que le ordena a estar presente en cierto momento y lugar. El no cumplir con la citación le causará a tener un desacato.

Declaración de derechos para las víctimas de un delito Una porción de la constitución estatal que garantiza ciertos derechos a las víctimas de un delito, los cuales están anotados en este folleto.

Declaración de impacto de la víctima Un formulario escrito que una víctima puede utilizar para explicar a un agente de libertad condicional y un juez cómo el delito le ha afectado a él o ella emocional, físico y económicamente. Los fiscales proporcionan estos formularios a las víctimas de delitos violentos. El fiscal le da el formulario llenado al juez antes de que se condene al demandado.

Defensor público Un abogado empleado por el gobierno local para representar a los demandados que no le alcanzan el dinero para pagar los servicios de un abogado.

Delito mayor Un delito serio que generalmente es penado con tiempo servido en una penitenciaría estatal o tiempo servido bajo libertad condicional y/o una multa.

Delito menor Una infracción menor por la cual se puede imponer una condena máxima de un año o menos en la cárcel, bajo libertad condicional y/o una multa. No se realiza una audiencia preliminar para los delitos menores.

Demandado Una persona quien es acusada de haber cometido un delito.

Información y notificación para víctimas todos los días (VINE por sus siglas en inglés)

VINE (Información y notificación para víctimas todos los días) es un servicio computarizado que es anónimo y gratuito que proporciona a las víctimas de un delito la capacidad de repasar el estatus de un delincuente específico y/o ser notificado si se libera al delincuente de la prisión o cárcel o si se lo transfiere a otra instalación correccional. El servicio de Nebraska VINE está disponible en inglés y español.

Para información sobre el estatus de un preso, o para ser notificado cuando se libera o transfiere a un preso, llame gratuito al 1-877-NE-4-VINE (1-877-634-8463) y siga las instrucciones. También puede pedir ayuda de una agencia de ayuda para víctimas.

Cuando está repasando el estatus de un preso, se le pedirá que marque el nombre del delincuente o su número de preso. VINE le proporcionará rápidamente al llamador con la información sobre el estatus del preso.

Si usted quiere ser notificado cuando se libera o transfiere al delincuente a otra instalación, tiene que inscribirse al llamar el número anotado anteriormente. Durante la inscripción, se le pedirá que proporcione un número telefónico donde se puede comunicar con usted y que seleccione un código de cuatro dígitos que se llama número personal de identificación (PIN). Cuando el sistema de VINE lo llama y no hay una contestación o la línea está ocupada, VINE seguirá llamando por un mínimo de 24 horas. VINE dejará un mensaje en su contestador automático, pero seguirá llamando por 24 horas o hasta que usted marque su PIN. Cuando usted marca su PIN, notifica al sistema de VINE que usted ha recibido la notificación.

Explicación del Sistema de Justicia Criminal (Casos de delito mayor)

Delito mayor cometido

Los agentes del orden público responden a una llamada y anotan las declaraciones de los testigos, incluyendo la víctima. Se ocupan de las necesidades inmediatas de la víctima. Los agentes del orden público investigan el delito.

Investigación

Si los agentes del orden público recopilan suficientes pruebas contra una persona sospechosa de haber cometido un delito, puede ser que obtengan una orden de detención de la corte y hacer un arresto.

Arresto

Si se hace un arresto, se presentan los hechos del caso al abogado del condado (el fiscal), quien determina si se presentarán cargos delictivos ante la corte en contra del (los) sospechoso(s) (los demandados). En ese momento, la autoridad del caso se transfiere de la agencia del orden público a la oficina del abogado del condado.

Caso de delito mayor presentado por el abogado

Si el fiscal piensa que hay suficiente evidencia para comprobar que el demandado cometió el delito, el fiscal decide cuáles cargos se van a presentar y él presenta los cargos ante la corte.

Lectura inicial de cargos (corte del condado)

Se trae al demandado ante un juez del condado donde el abogado del condado informa al demandado de los cargos delictivos contra él o ella y las posibles penas por tales delitos. Se designa a un abogado defensor por el demandado si a él o ella no cuentan con los recursos económicos.

- **Posibles negociaciones de una declaración de culpabilidad :**
Durante una negociación de una declaración de culpabilidad, es posible que el fiscal le ofrezca al demandado un cargo reducido (menor) a cambio de una declaración de culpabilidad. Si el demandado se declara culpable de un cargo menor, el juez decide cuáles penas va a tener el demandado y no hay otra acción judicial que tomará lugar.

- **Fianza :** Si no se ofrece o no se queda en una negociación de una declaración de culpabilidad, se programa otra fecha para más procesos judiciales. El juez puede ordenar una fianza al demandado.

Lista de causas (corte del condado)

Es posible que algunos jueces de la corte del condado utilicen una lista de causas para controlar su horario. Las víctimas no necesitan comparecer a la lista de causas. El fiscal y el abogado defensor comparecen y la corte pone una fecha para la audiencia preliminar.

Audiencia preliminar (corte del condado)

El demandado tiene el derecho de renunciar (no tener) la audiencia preliminar en cualquier momento antes de que tome lugar. En una audiencia preliminar, se le puede pedir a la víctima y posiblemente a otros testigos que testifiquen y pueden estar sujetos a repreguntas por el abogado defensor (el abogado del demandado). El demandado estará presente en la audiencia preliminar. Durante la audiencia preliminar lo siguiente puede ocurrir:

- **Desestimación:** Si el juez decide que no hay suficiente evidencia para probar que un delito fue cometido o que a lo mejor el demandado no cometiera el delito, se sobreseerá el caso.
- **Liberación :** Si se sobresee el caso, el demandado está liberado y puede salir.
- **Con destino a la corte del distrito:** Si durante la audiencia preliminar el juez decide que hay suficiente evidencia para probar que un delito fue cometido y que a lo mejor el demandado cometiera el delito, se transferirá el caso a la corte del distrito para un juicio.

Presentación de información y lectura de cargos (corte del distrito)

Se presentan los cargos ante un juez de la corte del distrito. El abogado del condado informa al demandado de los cargos y penas en contra de él o ella. Se pone una fecha para más procesos judiciales.

- **Negociaciones de una declaración de culpable :** Una negociación de una declaración de culpable puede tomar lugar entre el abogado del condado, el demandado y el abogado de él/ella. Durante una negociación de una declaración de culpable, es posible que se le ofrezca al demandado un cargo reducido (menor) a cambio de una declaración de culpabilidad. Si el demandado se declara culpable, el

Otra ayuda disponible

Programa de reparaciones para la víctima del delito

Usted puede ser elegible para ayuda económica con facturas que tienen que ver con su delito. Si usted tiene gastos médicos, gastos fúnebres o ha perdido pagos como consecuencia de un delito, y si el seguro no cubre éstos, es posible que usted sea elegible para un reembolso bajo el acta de reparación para la víctima del delito. Para ser elegible, tiene que reportar el delito al orden público dentro de 72 horas y solicitar compensación dentro de 2 años de la fecha del delito. El programa de compensación no cubre la pérdida de propiedad o el dolor o sufrimiento.

Para más información y para pedir un formulario de reclamación, comuníquese con su programa local de ayuda para víctimas, el programa de violencia doméstica, el programa estatal o local de MADD o comuníquese con la comisión de delitos de Nebraska (*Nebraska Crime Commission*) al P.O. Box 94946, Lincoln, Nebraska 68509; o llame al (402) 471-2828.

Orden de protección

Una orden de protección es una orden de un juez para ayudar a proteger a las personas de abuso o acoso. Se la otorga porque alguien tentó o amenazó a causar daño corporal, o intimidó a la otra persona al hacer amenazas físicas.

Hay dos tipos de órdenes de protección, una orden de protección de abuso doméstico y una orden de protección de acoso. Una orden de protección de abuso doméstico es para personas que han estado en relaciones unidas (parientes, cónyuges o cónyuges anteriores, personas que han vivido o están viviendo juntos). Una orden de protección contra acoso no depende de relaciones, pero requiere un número de contacto telefónico o personal que aterrorizan, amenazan o intimidan a una persona gravemente.

Usted tiene que llenar los formularios para una orden de protección y darlos al secretario de la corte del distrito quien da los formularios al juez. Usted puede conseguir los formularios para una orden de protección del secretario de la corte del distrito o puede comunicarse con una agencia de ayuda para víctimas o puede entrar en la red en www.nebraskacourt.com/rules/forms/

custodia o dentro de treinta días después de la liberación;

- cuando una persona bajo el compromiso de la junta de salud mental escapa de una instalación de pacientes internos que proporciona tratamiento y otra vez cuando la persona regresa a una instalación de pacientes internos;
- cuando una persona bajo un compromiso de salud mental está liberada o tiene un cambio en la sentencia;
- cuando se otorga a una persona bajo un compromiso de salud mental un permiso de ausencia o liberación para 24 horas o más;
- cuando una persona bajo un compromiso de salud mental está liberada a programas educacionales o programas de liberación para trabajar. Tal notificación debe ocurrir al principio y al final de cualquier programa.

4) la junta de indultos:

- de cualquier proceso de indulto o conmutación;
- si un indulto o conmutación de la condena ha sido otorgado;

juez decide cuáles penas va a tener el demandado y no hay otra acción judicial que toma lugar.

Declaración

Si no hay negociaciones de una declaración de culpable, el demandado comparecerá ante la corte y se declarará una negociación de culpable, se declarará no culpable o *Nolo Contendere* (no se opondrá) del delito de que se le carga. El no oponerse es una negociación por el demandado sin admitir culpabilidad pero se lo/la sujeta a una condena para el delito. El demandado puede rechazar los cargos después.

A) Se declara no culpable : El demandado está declarando que él/ella no es culpable de cometer el (los) delito(s). Entonces los siguientes procedimientos ocurren.

1) Programación de la audiencia : La corte programa la fecha de la audiencia. Antes de la audiencia, el demandado puede presentar pedimentos para excluir a una persona quien testificará contra él o ella para excluir a la víctima. Es posible que se necesite el testimonio de la víctima con tales pedimentos. Esos pedimentos también pueden incluir una petición para excluir ciertos tipos de pruebas físicas de ser presentados durante la audiencia. El abogado del demandado también puede anotar declaraciones juradas y escritas de la víctima y otros testigos antes de la audiencia. Esto se llama una declaración jurada oral.

2) Pedimento previo al juicio para una revelación de información : Se proporciona al abogado del demandado las pruebas que el fiscal tiene contra el demandado.

3) Audiencia y veredicto : El demandado y su abogado deciden si quieren un juicio por jurado o con un juez. Un jurado consiste en 12 personas que eligió al azar la corte para que estas personas escuchen toda la evidencia en el caso y decidan el veredicto (culpable o inocente) del demandado. Si la audiencia es con un juez, entonces el juez decide el veredicto (culpable o inocente) del demandado.

4) Veredicto de no culpable : Si se halla que el demandado no es culpable, se libera a él/ella y puede salir.

5) Veredicto de culpable : Si se halla que el demandado es culpable de los cargos, generalmente se hace una investigación previa a la condena.

6) Investigación previa a la condena : Si se halla que el demandado es culpable, el departamento de libertad condicional hace una investigación previa a la condena. Consiste en una entrevista con el demandado, un repaso de sus antecedentes penales y un repaso de los hechos específicos del delito. Una víctima puede hacer una declaración de impacto al agente de libertad condicional. Después, el agente de libertad condicional hace una recomendación al juez sobre el tipo y severidad de la condena (penas). El juez puede seguir la condena recomendada de la libertad condicional o puede cambiarla.

7) Imposición de la Condena : Se anunciarán las penas del demandado en la corte del distrito después de que el juicio y la investigación previa a la condena sean realizados. La condena puede incluir multas y/o tiempo en la cárcel o prisión o la libertad condicional.

8) Apelación : Si se halla que el demandado es culpable, tiene un derecho de apelar la condena a una corte superior. Durante este tiempo, el demandado puede estar libre bajo una fianza de apelación. **(Véase la sección de Información sobre el Proceso de Apelación)**

B) Se declara culpable o no se opone : El demandado se declara culpable o no se opone (*Nolo Contendere*) a los cargos que se presentaron en la corte del distrito. Antes de decidir sobre la condena, es posible que el juez pida una investigación previa a la condena.

1) Investigación previa a la investigación : Si el demandado se declara culpable o no se opone, un juez puede pedir una

20. Renunciar sus derechos como una víctima en cualquier momento;

21. Pedirle al abogado del condado que remita su nombre y dirección a la agencia adecuada para que pueda ser notificada por:

1) el departamento de servicios correccionales o la agencia de correcciones del condado:

- si se otorga a la persona condenada un permiso de ausencia o liberación de encarcelación por 24 horas o más o si se lo transfiere a un estatus comunitario;
- si una persona condenada está liberada a un programa basado en la comunidad, incluyendo programas de liberación educacional y del trabajo;
- si una persona condenada escapa o no regresa de un permiso de ausencia otorgado o una liberación y ser notificada cuando la persona condenada regresa a la custodia;
- si una persona condenada está liberada de la custodia después de cumplir con su sentencia;
- de la fecha más temprana que la persona condenada puede ser puesta bajo libertad a prueba o liberada
- de cualquier reducción en la condena mínima de la persona condenada

2) la junta de libertad a prueba:

- de la fecha tentativa de liberación y la fecha más temprana de elegibilidad de libertad a prueba de la persona condenada;
- de cualquier audiencia de libertad a prueba o proceso;
- cuando una persona condenada quien está bajo libertad a prueba regresa a la custodia debido a infracciones de la libertad a prueba;
- si se ha decidido que la persona condenada es un delincuente sexual que tiene un trastorno mental o es un delincuente sexual condenado después de que se libere a la persona condenada de custodia o tratamiento.

3) el departamento de salud y servicios humanos:

- cuando la persona condenada se hace sujeto de una petición de salud mental antes de su liberación de

10. Ser proporcionada ayuda en trabajar con el empleador de la víctima para minimizar la pérdida del pago de un empleado y otros beneficios resultando de las comparecencias de la víctima en corte;
11. Tener una sentencia rápida del caso en el cual está involucrada;
12. Que el abogado del condado le informe de la sentencia final de un caso de delito mayor en el cual estuvo involucrada y que se le notifique cuando el demandado esté liberado de custodia.
13. Que los miembros de la familia de todas las víctimas del homicidio sean proporcionados todos los derechos de este acto;
14. Recibir un folleto del abogado del condado a más tardar 72 horas después de la comparecencia del demandado que explica brevemente el sistema de justicia criminal y proporciona información sobre los derechos de las víctimas;
15. Ser notificada de la presentación de una apelación por el demandado;
16. Ser notificada por el Ministerio Público:
 - que el demandado ha presentado una apelación de la condena;
 - sobre el proceso de apelación, incluyendo las posibles sentencias;
 - si el demandado ha sido liberado bajo fianza hasta que se reciba la sentencia de la apelación;
 - de la hora y el lugar de cualquier proceso y cualquier cambio en la hora o lugar de esos procesos;
 - de los resultados de la apelación;
 - de la sentencia final del caso dentro de 30 días después de que se haga la sentencia final;
17. En caso de que se revoque la condena del demandado y el caso vuelva a ser presentado en la corte de juicio para más procesos, la víctima tiene los mismos derechos que él o ella tuvo durante los previos procesos, los cuales condujeron a la apelación;
18. Ser notificada inmediatamente del escape del prisionero;
19. Ser notificada si se recluye al prisionero según una sentencia;

investigación previa a la condena. El departamento de libertad condicional realiza una investigación previa a la condena. Consiste en una entrevista con el demandado, un repaso de sus antecedentes penales, un repaso de los hechos específicos del delito. Una víctima puede hacer una declaración de impacto al agente de libertad condicional. Después, el agente de libertad condicional hace una recomendación al juez sobre el tipo y la severidad de la condena. El juez puede seguir la condena recomendada de la libertad condicional o puede cambiarla.

2) Imposición de la condena: Se anunciarán las penas del demandado en la corte del distrito después de que se presente la investigación previa la condena. La condena puede incluir multas y/o tiempo en la cárcel o prisión o la libertad condicional.

3) Apelación : El demandado tiene el derecho de apelar la condena a una corte superior. Durante este momento, el demandado puede quedar libre bajo una fianza de apelación. (Véase la sección de información sobre el proceso de apelación)

Información sobre el proceso de apelación

Una apelación generalmente está basada en algún error en el procedimiento o aplicación de la ley. Durante este tiempo es posible que se libere al demandado bajo una fianza de apelación hasta que se presente la apelación en la corte superior, la cual podría ser varios años después. No se considera que la decisión de la corte del juicio sea finalizada hasta que se escuchen todas las apelaciones. Una vez que se escuche la apelación, se tomará la decisión para mantener la decisión de la corte inferior o desestimar la decisión de la corte inferior.

Primero se presentan las apelaciones en la corte de apelaciones y una vez que la corte de apelaciones haya tomado una decisión, el demandado puede apelar a la corte suprema del estado.

Derechos de la víctima

Los derechos básicos para las víctimas de un crimen están anotados abajo. Si se necesita más información, haga favor de comunicarse con el fiscal en la oficina del abogado del condado que maneja el caso o con el programa de ayuda para víctimas.

Las víctimas de un delito deben tener los siguientes derechos:

1. Examinar información, la cual es un asunto de un registro público.
2. Ser notificada por el abogado del condado:
 - de los delitos de cuales se acusa al demandado, el bono del demandado y la hora y el lugar de cualquier proceso programado de la corte;
 - de la hora y el lugar concreto del proceso de condena;
 - de la sentencia final del caso;
 - de la hora y el lugar de cualquier otro proceso judicial si el demandado fue absuelto por el hecho de locura;
 - de los delitos por cuales el demandado fue condenado;
 - del derecho de la víctima de hacer una declaración de impacto escrita o verbal para el informe de investigación previa a la condena para la libertad condicional con respecto al demandado;
 - de la dirección y número telefónico de la oficina de libertad condicional, la cual va a preparar el informe de investigación previa al fallo;
 - si el informe de investigación previa a la condena y cualquier declaración por la víctima incluida en tal informe tienen que hacerse disponibles al demandado y;
 - de su derecho de entregar una declaración escrita de impacto durante el proceso de fallo o leer sus declaraciones de impacto durante el proceso de fallo;
3. Estar presente durante el juicio entero del demandado, a menos que la víctima tenga que ser testigo.
4. La víctima será notificada:

- de la fecha tentativa de liberación y la fecha más temprana de elegibilidad para libertad a prueba del demandado. Se hará la notificación dentro de 90 días del fallo del demandado.
 - de cualquier fecha de un juicio de libertad a prueba para el demandado y su derecho de testificar ante la junta de libertad a prueba o entregar una declaración escrita para que la considere la junta de libertad a prueba;
 - de la decisión de y cualquier acción tomada por la junta de libertad a prueba;
 - de cualquier proceso cancelado de la corte para el cual la víctima recibió una citación para comparecer.
5. Entregar una declaración escrita para consideración en cualquier proceso de liberación a prueba (un permiso de ausencia “*furlough*” de encarcelación por 24 horas o más), procesos de la junta de libertad a prueba, procesos de indulto o procesos de conmutación.
 6. La víctima será informada de:
 - todas las órdenes judiciales (órdenes escritas) o citaciones (una petición escrita para comparecer en la corte y testificar) o notificaciones de comparecencia, a las cuales tiene el derecho de solicitar y puede recibir un honorario de testigo;
 - ayuda económica, honorarios y otros servicios sociales a los cuales tiene el derecho de recibir como resultado de ser un testigo o víctima de un delito y;
 - ser informado del proceso que tiene que seguir para solicitar y recibir cualquier honorario de testigo al cual tiene el derecho de recibir;
 7. Recibir protección de daño y amenazas de daño que surgen de su cooperación con los agentes del orden público y los esfuerzos del abogado;
 8. Durante los procesos de la corte, cuando sea posible, se proporcionará un área segura que no está cerca del demandado y la familia y los amigos del demandado;
 9. Que los agentes del orden público regresen cualquier propiedad robada o personal cuando ya no es necesitada como prueba;